



Chimay s'expose

*"La Bière Trappiste,
une histoire qui ne date pas d'hier"*

"Trappistenbier, een eeuwenoud verhaal"

à partir du 9 avril 2005
Hôtel de Ville de Chimay

vanaf 9 april 2005
Stadhuis van Chimay



2005, année de la bière, visitez le nouveau parcours scénographique des bières et des fromages Trappistes de Chimay.

Découvrez à travers différents espaces, les trésors cachés des produits Trappistes de Chimay (espaces de Tradition Trappiste, de fabrication, de communication, ...). Cette exposition vous dévoilera également ses plus belles pièces de collection unique (verres, publicités, bouteilles, ...).

Alors, ouvrez vos sens et imprégnez-vous de 150 ans de tradition brassicole.

2005, het jaar van het bier, bezoek een nieuw theateraal parcours van Trappistenbier en -kaas van Chimay.

Langs verschillende ruimten kunt u de verborgen schatten van de Trappisten producten van Chimay ontdekken (Trappist, productie, communicatie ruimte,...). Deze tentoonstelling onthult u de mooiste en unieke collectie stukken (glazen, flessen, publiciteit,...)

Laat uw zinnen gaan en duik onder in 150 jaar brouwerij geschiedenis...

Où : Hôtel de Ville de Chimay

Waar : Stadhuis van Chimay

Quand : A partir du 9 avril 2005

Periode : vanaf 09 april 05

Ouverture : Toute l'année, en saison de 10h à 17h - Fermé le lundi, sauf vacances scolaires

Openingstijd : Heel het jaar, in seizoen van 10 u tot 17u - gesloten op maandag buiten de schoolvakanties

Groupe (min. 15 personnes - max. 50 personnes) : **uniquement sur réservation**,

de mi-avril à fin octobre, du mardi au vendredi

Possibilité de visite guidée pour groupe : supplément de 25,00 €

Groep (min. 15 personen - max. 50 personen) : **alleen na afspraak**,

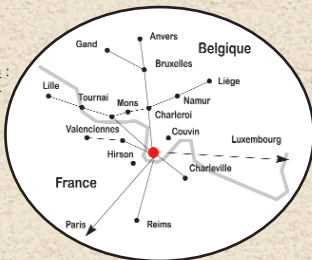
van half april tot eind oktober, van dinsdag tot vrijdag

Mogelijkheid geleide bezoek voor groepen : supplement van 25,00 €

Prix / Prijs :

					Enfant(-12 ans) Kind (-12 jaar)	accès limité beperkt toegang
Visite / Bezoek 	3,00 €	2,00 € (12-18)	2,50 € (15 pers.-50 pers.)	1,50 € (12-18)	Gratuit / Gratis	Gratuit / Gratis
Visite + Verre Bezoek + glas	6,00 €	5,00 €	5,50 €	4,50 €	-	-

Accès :
Autoroute E42, Liège-Mons-Tournai, sortie Charleroi, direction Philippeville-Couvin-Chimay



Bereikbaarheid :
E-42, Luik-Bergen-Doomik, afrit Charleroi, richting Philippeville-Couvin-Chimay

Info

+ 32 (0) 479 67 45 38

www.chimay.com • E-mail : expo@chimay.com